

1re ANNEE. — N. 26. — 21 décembre 1868

HURRIYETE

نومرو ۲۶ رمضان ۷ سنه ۱۲۸۵ کانون اول ۲۱

BUREAUX
DU HURRIYETE

(LA LIBERTÉ)

4, RUPERT STREET W.

A LONDRES

حریت
۱۲۸۵

مطبعه
لوند رده ده

روپرت استريت ده

نومرو

۴

(یکی عثمانلیر جمعیتی)

طرفندن اشو غزه خنده برکه نشر ایدیلور حاوی اولدیغی مباحث ملت و دولتی سلامته و عقالی خلک منفعته متعلقدر بهر حصه سی برانکلیز لیراسته در
هر حصه صاحب بهر طبعه استدیکي نام و محل حریت کوندریلور مطبعده سائر آثار مفیده طبع اولدقجه افردن دخی بر نسخه مهانا و بریلور متعدد حصه الانر فضله
حصه لیر یجون بشقه برلره غزه کوندریلوسی توصیه ایدرلرید اورالره دخی ایحال اولنور بر نسخه سی یارم شیلینه [اوج غروشه] در حریت هره یازلق استنورید
بالاده محل و نومروسی یازیلی اولان مطبعده کوندریلی

تحریر نظامیہ سندھ

[بخشی چند
تاس شهر جوازده تعمیر و مجدداً اشا اولونجه املاک
و باقیمه قیوسون مذکور عرفیه ماهانه اولونب قیمت اشا تباری
و باقیمه تخمیر و ثبت دفتر اولونری قیمت قیوسولری عومدن بیکده درت
و عتار و عمتدن بوندر و اوصاف قیاسندون بوزده اوله و واکلر بکره
ایچون مصارف تخمیر بیهه مقابل عموم قیمت املاکدن و قیغ عتاردن بیکده
بر و اوصاف قیاسندون بوزده بایرم غرض لشفجر دیو ایداجه بیکده
و ویکو شاید حربی و یا هدم و قیوسله قیمت قیغی ثبت اولور اماک دنیمده
حمره کن ایچق فاجعق و قیوسله فارشونل اوقی اوزره مال صلیفنه
تسلیم قلمه خنجر و اگرچه بر عظیم حربی و یاخود حربی غرض و اوقات
نقصان طهورله املاک موجوده اوزره قیمت قیاسندون بیکده غرض و ویکو
قیاسن قریب ایدر و بوکا بالاده حمره اولان اشائیه نفعی کدایت
افزایه نقصان مزبور املاک بایرمه بیکده سنه تحمیل اولونه بیهی
مطلوبه صیغری و خراب اولان املاک و باقیمه اصحابی بیکده کربتی بیکده
قدیمه اوزره و ورمیوب عرمدنر بیکتری راس ایه ابداهه قیوسون عرفیه
و اوصافدن باشک اولونل اوله قیاسندون بیکده اولونفکسکر ککر اولان و ویکو
و قیوسولمکن و علوات اوله قیاسندون بیکده قدر عفو و تخمیری معدلت
و قیغی غرض و حواله قلمه خنجر]

یا استانیول ویرکوسیده بواصوله می توفیق
اولنسون اولای بوراسنی تحقیق ایدلم
فن ثروت علماسی عندهن مسلم و بلکه بدهتمه
دخی معلوم بر قضا بدرکه ویرکو هر نه نوع
اولورسه اولسون سرمایه اوزرینه دکل دائماً
محصول اوزرینه توزیع اولتی لازم کلور
تا که امتک رأس المال ثروتنه نقصان طاری
اولسون بوندن بشقه ارباب سیاست
محصولده دخی محصول صافی به اعتبار ایدلسنت
یعنی مثلاً ذخیره تک تخمى وابنده تک مصارف
تعمیریه سی اوسرمایه لک حال اصل بستمده
فالمسیچون مطلق الوجوب اولدیغی جهتیه سرمایه تک
اجزاستدن معدود اولدیغندن آنک ویرکودن
معاف طوتسنی رأی ایدرل فقط عرصه ل
محصول ویرن سرمایه لردن اولدیغندن آنک
ویرکودن معاف طوتلمسیچون هیچ بر سبب بوقدر
☆ ابصار مدعا به شومسئله کفایت ایدر ☆

فرضا استانبولده ایکی برادر اواسده
برینگ بک اوغلنده ارشونی پیکر غروش قیتی
بشپوز ارشون بر عرصه سی بولسه و دیگر
برادری او عرصه نك اوزرینه هرارشونی ایچون
بشر یوز غروش صرف ایدرک دتیوز ارشون
بر بنا یادرسه نظام اقتضاسنجیه اگر صاحباری
ایچنده ساکن ایسه بنانک یالکز قیت انشاییسته
ویرکو تحصیل اولنه جغندن کوچک قرداش دولته
ییلده سکز یوز غروش ویرکو ویرمک و ییوک
برادر خانه ده ساکن اوله رق عرصه سندن
استفاده اتمکده اولدیغی حالد هردلو تکلفدن

کورل کورل ایشرل دولت عدد و انواعی بیله
بیلر لیماه یوز بیکلرجه کلوب کبدن تجارت
سفیرلیه «شپاندر» «فورنیسور» «رقوماند»
ناملرده غلطه بی استیلا انمیش اجنبی
کیلرینی هرکشد صویه رقی آوچله التون المغه
الشمس و بوسایده بک اوغلی و یوکدره و طرایه
ویکی کوی و قاضی کوی کی هیترلینی دکشدرمکده
اولان یرلده کارکر بنار باغیر باغچر پیدا
یتیش اولان برطاق مالتر و روم و سائر اجنبیلر ییتنده
دونان تجارت کلیده دن دولت برپاره استفاده
ایمکدن بشقه بویه بر تجارت حالا موجود
اولدیغدن و انک اوزندن حکومتک رسم المغه
حق اولوب اولدیغدن بیله بی خبردر (۱)
حکومت حقیقه مائل اصلاحات اولسده
یرکه شوقاریشقی رسوم ظالمانه بی اورتدن قالدیرسه
واستانبولدن حق و عدل ایله تکالیف السه
خزیننه ک یاره سنه هرهم اوله بیله جک بر یوک
اراد حاصل اولوردی

رشدی پاشا صدارتده قائم‌ر قالدیرلیق
استئلدیکی زمان استانبولده احسانک سساکن
اولدیغی بنالردن حاصل ایدمه‌له جکی اچاره‌یه
نسبتله یوزده ایکی وکراده بولسان اینهدن
کذلک مقدار اچاره‌سی اوزیشه یوزده سکر اعانه‌طلب
اولمش واک مجموعی بیش یک کپسه تخمین ایدلشدی
احتمال که بو تخمین مبالغه لیدر برده
بر خانه دروننده یا صاحب سساکن اولمش
ویا خود مستاجر بولمش شوایکی حالدده دولته
اعطا ایدمه جکی ورکو بویه درت قات فرقلی
اولسی لازم کلمه جکی کپی دستور دخی بویابده
تتب دیگر اوزیشه وضع نظام ایلمشدر

(۱) اسف اولورکه تجارندن مملکت اهلایکس دخی خری
پوندر بوله آغایه کلان قیرتدن بینه اسعدنه منعم قانلیم
کولمست بزی ظلم و جهل ایله نه کله کیردن لایله کولستر
قزاقان برییاره قانلیکدن انان درت غریبندن حامل اول
اداره کیمز سده اساتیرک لایله کولوب کهن اساتیدد قرائنه
ولیان دفترلرندن اولدیمجه شامودر بیل اولوندر مربری رهاقراده
دوریمکی قواییه سائره ایولان الی لیا اساتیرک لایله رهاقراده
اولدیندن باصساب حامیل نورچیزمه لایله اولور دخی آکلاشلور
آندلاری اجری مالی کل من فرما اتک شایسته طاق
سائرکه اجری مالی کل من فرما اتک شایسته طاق
لایله رهاقراده سائر اولوق تک ایجاده ایشلری کوریمکه
پوللاری اولور وحی کلان اجری کیمبری برکی من موی شی
غرضه اولور قنط و من مملکت صموری لایله کولوب اولور
تجارندن آلر مستفید اولور با شوقند ایش کوریمکه دی مالیات
ادداری قانلیم نالایه اولورک کوریمکه دی مالیات کوریمکه
دقیق بقیق برشی و من مملکت اداره حاشیه عالم اولدوب کوریمکه

قزاقی ایچون بوزیک غروش قیتلی برخانهک
اشراسنی ایجارندن خیری کورد اوالمور
کراده اوتورمز

(ملکیزک شمدیکی حالته نظر اولنورسه
بومقایسه ایکی دلو اعتراض ایراد اولته ییلور
برنجیسی برتاجر بوزیک غروش سرمایه ایله
بعض کره سنوی قرق بیک غروش بیه قزاقه ییلور
دنلیک ممکندر

اوله اما بوحال طبیعی عد اولته مز چونکه
اولا او قزاقشیر تجارت دکل برنوع
قار قبیله کندن حتی تجارتزک نصفتدن
زیاده سی دائما افلاسه چقبور بوقسه
مجرد هرایشه یوزده اوتوز یوزده قرق تمتع
مقرر اولسیدی هرکس اوینی بارقی صاهر ق
تجارتیه سلوک ایدردی اگر ملکیزده اصول
تجارت منظم اولسه و خزینهدن اله جق
بله سی اورتده بولنسه و هرکس سرمایه سنک
عمومی و هیچ اولزسه جزو کلبسی استعمال
ایده بیلسه تمتع تجارت هر پرده اولدیغی کبی
نهایت نهایت یوزده بش درجه سنده فالوردی و احوالده
تاجر بر تمتع ویرکوسی پرده املاک ویرکوسی اعطا
ایدرکن بونره علاوه پرده ایجار خانه رسمی
ویرمکی اختیار ایتزدی

ثانیا اصحاب سرمایه نک پاره سنی بوکون
یوزده اون بشدن زیاده فائض ویرن قونسلیده
یاتریمی و هیچ اولزسه دولتک قانونته تطبیقا یوزده
اون ایکی اعتباریه فائضه ویرمسی قابل
ایکین نیچون ملک السون دبدله ییلور

فقط شوراسنی دوشونلیدر که خلقده فکر تصرف
حاصل اولورسه حکومته دخی ضروری حاصل
اولور و حکومتله برابر اهالیسی متصرف
بولنورسه نه ارده اوله یوزده اون بشدن
زیاده تمتع کتورر اسهام ندهه قانونده یوزده
اون ایکی فائض فالور

ایشته بالاده کی افاده لردن الکلاشیلور که
کرک رشیدی پاشاک اعانه حقتده طودینی
اصول و کرک دولتک املاک ویرکوسنه دائر
تحریر نظامنامه سنده اعلان ایلدیکی قاعده
اعتباریه صالح اوله ییله جک شیردکلدر
اصوله و احتیاجات حاضره به مطابق برشی

بری قالمق اقتضا ایدر حال بوکه ایکی
برادر بردن اوخانهده اوتوردقلمری زمان بری
نصل بنایه صرف ایتدیکی اچسندن
استفاده ایدرسه دیکریده اووجهله عرصه ده
اولان رأس الماندن مستفید اولش اولور ایشته
نظامک اولا بوجهتی فاسد

ثانیا هر بنایک « عمار و تمتعندن » یعنی کرایه
ویرلدیکی حالده اجاره سندن استیلا یوزده
درد قاعده سیزدر چونکه برآدم خانه سنی
ایجار ایتدیکی حالده نصل اچسندن تمتع ایدرسه
ایچنده اوتوردیغی وقت دخی اولوجهله احتیاجی
ایفا ایله برافنده حاصل ایدر بزه ایسه اصولا
احتیاج ایله تمتع بر بردن ایرلماشدر مثلا
اتمک سکندان زیاده لازم وهله ویرکوحال حاضره
کوره هسندن مبرم ایکن کویبلرک انله قارشوق
اولان محصولات و حیواناتک عشر ورسومندن
برشی تزیل اولنور بوحالده یالکز شهرله
مخصوص اوله رق اصحابک ایچنده ساکن اولدیغی
یرلنیچون بوله برمساعده مه مظهر اولسون بوق
بو انره مساعده دیمک دکلسه ایجار ابنیه تجارتیه
مخصوص اوله رق نهدن اوله براغر رسم وضع
اولسون سائر اموال تجارتدن کله و احتساب رسومی
کبی جزوی بعض ویرکول النورسه خانه لک دخی
ایجارنده قوفراتو پاره سی استحصال اولنور
وبوکا رخصتیه فلان یوالو بعض رسوم جزو بده
علاوه اولته ییلور فقط برنسا ذاتا دولتیه
قیمتک بیکده دزدینی ویررکن برده تمتعندن ویرکو
نامبله یوزده درد استمک (اگر بزم خلقمز فکر
تصرفله متصف اولسه) ایجار املاک تجارتی
بیاغی بتون بتون محو اوله جق درجه کتیرردی
زیرا با فرض بش بیک کبسه رأس مالی اولان
بر تاجر بوزیک غروش قیتلی برخانهده
اوتورسه اولک قیتی اوزرینه (ملکیزجه اجاره نک
حد متوسطی اولان یوزده بش اعتباریه)
سندهه بش بیک غروش ویرر اموال تجارتک
ویرکولی دائما مستهلک اوزرینه قالمق قواعد
طبیعه دن اولدیغندن درتوز غروشه املاک
ویرکوسی اعطا ایدر بونک اوزرینه برده
سنوی ایکی یوز غروش تمتع ویرکوسی نامبله
غائب اتمک لازم کلیرسه احوالده البته اتی

باپلى لازم كلسه بئارك اجرت انشا ئه سنى اساس طوق و اجاره سى ايچون بشقه جه بر رسم المى كى مناسب سىز كلر بر طرفه براقيله رق ايلورده طشهر له دخى نمونه اولمى اوزره استانبولده بولان هر ملكك ايجارى حالده حاصل ايده يله جكي تمتع اوزر يته معين و متحد برويركو تحمىل اولمىلدر تكاليف سائر له افراط اوزره كثر ته نظرا تمتع املاك و بروكسى بوزده بش و بلكه التى حساييله انسه يته استانبول خلقته بياغى عنايت ايده ش اولور چونكه طشهر خلق (ظلم و دسپسه ايله انسان فضله لدن واستانبول خلقه براب و بر دكلى رسومات متوعده دن قطع نظر) بالكر زراعتلى اوزر يته بوزده اون اعتبار يله عشر و و بروك و اعانه عسكريه ناميله اكايقين تكاليف اعطا ايتكده درلر كه بالكر شو ايكى قلم اعتبار يله تمتع ريك اوئده ايكسنى و كرك طوز توتون يول و بونلردن بشقه رساله اغاج و برمك انگار ياسى رخصته احتسابيه قبولى باج رسى كى ناملى خياله صغيمان رسومات مفترقه حساب اولتور سه (ارباب معلوما لك تقيسه كوره) تمتعك اوئده سكر ينى دولت و برمكه در (حتى مجموع تمتعك اوئده ايكسنى عجزه ك و باخصوص اكثر يللارده افات سماويه و ارضيه دن مصون اوله مبان رنجير لك اداره سه بروجه له كافي اوله مديغدن اناطوليه حساب سىز كويلر خراب اولدى صايسىز ادملر حبسلرده و اولوم دوشكلر ده چور يدى) كلم اصناف و بروكسه واقعا زده هر درلو صنعت و تجارتك انقراض كليسى جهيله حكومت اصنافى تشويقا زراع درجه سنده طومامق لازم كلور معافيه تكاليف دن مراد دولت احتياجات صحيحه سنى ايفادن عبارت اولغه (سائر ممالكه نمونه اولمى اوزره) بحث ايتديكر استانبولده دخى كرك املاك كرك تجارت اوزر يته تعيردن مصون برويركو تعيين ايتك ممكن دكلدر چونكه اول بوكون دولتك احتياجات حقيقه سنى تعيين ايتك قابل اوله من مثلا خارجه نظارتك مصارف خفيه ناميله اشخاص مديره ك مدحچون غزته لره و رديكى پاره لك و عالى پاشايه كار كير قوناق پايديرمه ك نه لزومى وار هر داره

هر ايش بونك كيدير ابتدا سراى همايون دن بدأ ايله اداره ك تفرا تده مى مصرف حد لزومه تنزيل ايدليردكه مصارف ضروريه ك مقدار حقيقى اكلشلسون بون بشقه بوكون امت عثمانيه افراديك همان ياربى هر درلو تكليف دن مستثادر هر شيدن اول اداره بولنه كيرملى صنوف تبعه ببنده مساوات صحيحه حاصل اولمى ملكتك درجه ثروى بيلملى كه هر صنف خلقك هر درلو تمتع ايچون عادلانه بر تكليف وضعى ميسر اوله بيلسون معافيه حكومت بوظلى بوانتظام سز ليله برابر بوكون استانبولدن و بروك و منتظم رسوم المى اسسه و او بولده نه قدر عادلانه طور انسه بيلده بوز الى بيك كسبه يه يقين شى حاصل ايده ييلور بوبايده اولان مقياس دن دولت اعلان ايتديكى موازنه لدر

بونرك واردات جدوتده استانبول اهالى سنى بتون بتون مستثنا اولديغى درت قلم تكليف واركه و بروك بدلات عسكريه اعشار و اغنام رسوميدر بونلر ايسه الده موجود اولان سكران سه سى موازنه دفتر نه شومقدار اوزره كوسترلشدى

كيسه	
۶۰۶۴۹	و بروك
۱۲۲۱۶۶	بدلات عسكريه
۸۷۶۶۱۵	اعشار
۲۳۳۴۷۸	اغنام رسومى
۱۸۲۸۶۶۸	

انك يكونى ايسه بر مليون سكر بوز بكرمى بوقدر يك كسور كسبه ايدىور بزه دولتك تكاليفى ايفا ايتكده اولان اهالى ايسه طاش چاتلاسه اون سكر مليونى نجاوز ايده ميه جكي مقرر واستانبول خلقك بروچق مليونه بالغ اولديغده مشيدر

بو حالده استانبوللار افراد مكلفيك اون ايكبده برى درجه سنده بولنورل احواله دخى قاعده جه بر مليون سكر بوز بيك بوقدر كسبه ك اون ايكبده برينه متاسب بالاده بيان اولديغى اوزره بيلده بوز الى بيك كسبه و بروك و برملى لازم كلور بو حسابه كوره هر نفسه الى غروش

سبب خاطره کله ییلور
برنجیسی استانبول اهالیسک و باخصوص
اوراده بولتان اجنبیلرک برطرفدن دولته هر درلو
تکلیفی ویرمکه و برطرفدن خزینده اولان
مطلوبات جزویه لرینی ییله سنه لجه الهامقده
ایکین کندی پاره لردن ارباب اداره یه وریلان
احسانلری یا دیریلان قوناقلری فلانلری کورنجه
بتون بتون تحمللری یانوبده اصول مشورت
طلبی افکارینک طبیعتیه علولنسی و باخصوص
بویابده اجنبیلرک قوتیده حیثکاران وطنک
مساعیسنه انضمام ایلسیدر شیدی خزینه
ییلده یوز الی بیک کبسه قرانه حق دیه
افندیلرمن یغما لردن محرومی اولسون
ایکنجیسی (انسان سویلکه اوتانور اما)
او مبارک یایلرک قوناقلرک ویرکو ایله مکلف
اولسیدر چونکه وکلا پاره ویرمکه باشلامرسه
کیسه برشی اعطا ایتمز انلراچون ایسه هر سنه
دولته بشر اوز بیک غروش ویرمک بیک قلده
اوج بش قلعه باغشلامقدن بیک قات صعوبتیدر
حتی اکثریسی (دها ظهوردن برو) آت وعریه
رسمی ویردیکی و فیتونلری طاقلری دائره لیه
کوپریدن کچرکن برینک برپاره اعطا ایتدیکی یوقدر
* زهی اعظم امت زهی علوجناب *
عسکر التماسنه کلنجه اکا دخی دایه قادینک
اوغلنه ویاخود ایه خانک دامادینه قرعه اصابت
ایدوبده حرم طرفندن وقوع بوله ییله جک
تعبیراته میدان ویرماکدن بشقه برسب بولنه من
مخدوم بکیرک اقربانک متعلقانک دائره معتبرانک
بیوک بیوک زبیرلری بوق که او یله بر مخاطره یه
دوچار اولرندن قورقلسون
تفصیلات مشروحه بی نظر دقله مطالعه
ایدنلر نه درلو حکومت النده قالدیمیزی ونه
اصول اوزره اداره اولدیمیزی لایقوله اکلارل
بویلیاک اندفاعنه اصول مشورندن بشقه چاره
ییلان وار ایسه سویلسون

کمال

دوشسر بو ویرکوبی ایسه استانبول خلقنک
اناطولییه نسبت پک سهولته اعطا ایدیه جکینی
تعریفه حاجتی وار
بعض ذوات استانبوله ویرکو وضع اولنامسینی
اوج محذوره حل ایدرکه حقیقت حال دوشویلورسه
هیچ بری وارد اوله من
برنجیسی یا نعلیلردر بیلیر که حریق فصل
ویرکوبه مانع اوله ییلور برآمدک اوی یا نارسه
دولته اندن املاک ویرکوسی استز چونکه
اکثریت اوزره خالی قالان عرصه لر ماده ومعنا تمتع
ویرن سرمایه لردن دکلدر مثلا او آدم عرصه سنه
صلاش قورمق کبی برشی یا پارسه او وقت مقدار
تمتعنه کوره ویرکوسی ویرمک لازم کلور
ایکنجیسی استانبولده کی ایندک اکثریت
اوزره وقف بولسیدر کچنده نظامات وقفیه
تبدیل ایدلدی فقط وقفلر اسکی حاکمده
بولسیدی بیه استانبولک ویرکودن معافینه
برسب صحیح اوله من دی
طشهر لده دخی بونجه اراضی امیره و وقفیه وار
انلرکه جهت انتقالی ثوات شرعییه مخالف
انلرده محمولیت وار فقط اصحابی عاداتا
اراضی ملوک صاحبیلری کبی دولتک هر درلو
تکالیفی ویربور
اوجنجیسی استانبولده بولتان اجنبیلرد
عجبا بولنر ویرکو اعطاسنه موافقت ایدر می
بودن اول عهده لده رسما املاک بوق ایدی که
اجنبیلردن فصل ویرکو الهام سوؤالی وارد
اوله ییلسون مؤخر ا املاک تصرفلریچون
باب عالی رخصت ویردی فقط ظن اولنور که
اولیابده حائر اولدقلری حقوقک مقتضات
ضروریه سندن اولان تکالیفه تحمل وظیفه سنی
اوزرلردن قالدیرمدی اصناف ویرکوسته
ایسه هیچ برذیه جکلری اوله من چونکه تجارت
داخلیه ایله مالوف اولان اجانبک تبعه دولت
علیهک ویردیکی هر درلور سوم و تکالیفی اعطا ایلسی
معاهدات موجوده اقتضاسسندندر حتی
ازمیرده بولتان اجنبیلر تحریردن صکره هر نوع
ویرکوبی اعطا ادوب طور ییورل
یا حال بویله ایکن خزینه او قدر پاره دن
نیچون محروم ایدیلور دینورسه بویابده ایکی